EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, 22.3.2013
COM(2013) 142 final

PRILOGA

k

predlogu SKLEPA SVETA

o določitvi stališča, ki ga bo sprejela Evropska unija znotraj Odbora o vladnih nabavah v zvezi s sklepi o izvajanju nekaterih določb Protokola o spremembi Sporazuma o vladnih nabavah

PRILOGA

Priloga A Sklep Odbora o vladnih nabavah o zahtevah glede obveščanja v skladu s členoma XIX in XXII Sporazuma 2

Priloga B Sklep Odbora o vladnih nabavah o sprejetju delovnih programov 4

Priloga C Sklep Odbora o vladnih nabavah o delovnem programu o malih in srednjih podjetjih 5

Priloga D Sklep Odbora o vladnih nabavah o delovnem programu za zbiranje in sporočanje statističnih podatkov 8

Priloga E Sklep Odbora o vladnih nabavah o delovnem programu o trajnostnem naročanju 10

Priloga F Sklep Odbora o vladnih nabavah o delovnem programu o izključitvah in omejitvah v prilogah pogodbenic 11

Priloga G Sklep Odbora o vladnih nabavah o delovnem programu o varnostnih standardnih pri mednarodnih naročilih 13

PRILOGA A

SKLEP ODBORA O VLADNIH NABAVAH O ZAHTEVAH GLEDE OBVEŠČANJA V SKLADU S ČLENOMA XIX IN XXII SPORAZUMA

Sklep z dne 30. marca 2012

Odbor o vladnih nabavah je –

ob upoštevanju pomena preglednosti zakonov in predpisov, povezanih s tem Sporazumom, vključno z njihovimi spremembami, kot zahteva člen XXII:5 Sporazuma;

ob upoštevanju pomena vzdrževanja pravilnih seznamov subjektov, ki so kriti v skladu s prilogami pogodbenice k Dodatku I Sporazuma, v skladu s členom XIX Sporazuma;

ob priznavanju izzivov za pogodbenice v zvezi s pravočasnim obveščanjem Odbora o spremembah zakonov in predpisov, povezanih s Sporazumom, kot zahteva člen XXII:5 Sporazuma, in o predlaganih popravkih njihovih prilog k Dodatku I, kot zahteva člen XIX:1 Sporazuma;

ob upoštevanju, da določbe člena XIX Sporazuma razlikujejo med obvestili o predlaganih popravkih, ki ne spreminjajo medsebojno dogovorjenega kritja, določenega v Sporazumu, ter drugimi vrstami predlaganih sprememb prilog k Dodatku I;

ob priznavanju, da so tehnološke spremembe številnim pogodbenicam omogočile uporabo elektronskih sredstev za zagotavljanje informacij o njihovih ureditvah vladnih nabav in za obveščanje pogodbenic o spremembah teh režimov –

sklenil naslednje:

Letna obvestila o spremembah zakonov in predpisov

1. Kadar pogodbenica vzdržuje uradno določen elektronski medij s povezavami na obstoječe zakone in predpise, povezane s tem sporazumom, ter so njeni zakoni in predpisi na voljo v enem izmed uradnih jezikov STO in so takšni mediji navedeni v Dodatku II, lahko pogodbenica izpolni zahtevo iz člena XXII:5 tako, da ob koncu vsakega leta obvesti Odbor o vseh spremembah, razen če so spremembe vsebinske, tj. lahko vplivajo na obveznosti pogodbenice v skladu s sporazumom; v takšnih primerih mora obvestilo poslati takoj.

2. Pogodbenice imajo možnost razpravljati o letnem obvestilu pogodbenice na prvem neuradnem zasedanju Odbora v naslednjem letu.

Predlagani popravki prilog pogodbenice k Dodatku 1

3. Naslednje spremembe prilog pogodbenice k Dodatku I se štejejo za popravek v skladu s členom XIX Sporazuma:

(a) sprememba imena subjekta;

(b) združitev dveh ali več subjektov, navedenih v prilogi; in

(c) delitev subjekta iz priloge na dva ali več subjektov, ki se dodajo subjektom, navedenim v isti prilogi.

4. V primeru predlaganih popravkov prilog pogodbenice iz Dodatka I, zajetih v odstavku 3, pogodbenica vsaki dve leti obvesti Odbor, začne pa z začetkom veljavnosti Protokola o spremembi obstoječega sporazuma (1994).

5. Pogodbenica lahko obvesti Odbor o vsakem ugovoru k predlaganim popravkom v 45 dneh od datuma pošiljanja obvestila pogodbenicam. V skladu s členom XIX:2 pogodbenica, kadar vloži ugovor, navede razloge za ugovor, vključno z razlogi, zakaj meni, da bi predlagani popravek vplival na medsebojno dogovorjeno kritje v skladu s Sporazumom, ter zato za predlagan popravek odstavek 3 ne velja. Če ni pisnih ugovorov, začnejo predlagani popravki veljati 45 dni po razpošiljanju obvestila, kot je določeno v členu XIX:5(a).

6. V štirih letih po sprejetju tega sklepa pogodbenice preučijo njegovo delovanje in učinkovitost ter sprejmejo vse potrebne prilagoditve.

PRILOGA B

**SKLEP ODBORA O VLADNIH NABAVAH
O SPREJETJU DELOVNIH PROGRAMOV**

Sklep z dne 30. marca 2012

Odbor o vladnih nabavah je –

ob upoštevanju, da lahko v skladu s členom XXII:8(b) Odbor sprejme sklep, v katerem navede dodatne delovne programe, ki jih Odbor izvaja za olajšanje izvajanja Sporazuma in pogajanj, določenih v členu XXII:7 Sporazuma –

sklenil naslednje:

1. Naslednji delovni programi se dodajo na seznam delovnih programov, o katerih Odbor opravi nadaljnje delo:

   (a) pregled uporabe, preglednosti in pravnih okvirov javno-zasebnih partnerstev ter njihovega razmerja do kritih naročil;

   (b) dobre in slabe strani razvoja skupne nomenklature za blago in storitve; ter

   (c) dobre in slabe strani razvoja standardiziranih obvestil.

2. Odbor oblikuje področje uporabe in časovni razpored za vsak takšen delovni program na poznejši datum.

3. Odbor redno pregleduje ta seznam programov in sprejme ustrezne prilagoditve.

PRILOGA C

**SKLEP ODBORA O VLADNIH NABAVAH
O DELOVNEM PROGRAMU O MALIH IN SREDNJIH PODJETJIH**

Sklep z dne 30. marca 2012

Odbor o vladnih nabavah je –

ob upoštevanju, da člen XXII:8(a) sporazuma o vladnih nabavah (Sporazum) določa, da pogodbenice sprejmejo in redno pregledujejo delovni program, vključno z delovnim programom o malih in srednjih podjetjih;

ob priznavanju pomena olajševanja sodelovanja malih in srednjih podjetij pri vladnih nabavah; in

ob priznavanju, da so se pogodbenice v členu XXII:6 dogovorile, da se bodo izogibale uvajanju ali nadaljnji uporabi diskriminatornih ukrepov, ki izkrivljajo odprta naročila –

sprejel delovni program o malih in srednjih podjetjih:

1. **Začetek delovnega programa o malih in srednjih podjetjih:** na prvem srečanju Odbora po začetku veljavnosti Protokola o spremembi k obstoječemu sporazumu (1994), začne Odbor izvajati delovni program o malih in srednjih podjetjih. Odbor pregleda ukrepe in politike za mala in srednja podjetja, ki jih pogodbenice uporabljajo za pomoč, spodbujanje ali olajševanje sodelovanja malih in srednjih podjetij pri vladnih nabavah, ter pripravi poročilo o rezultatih pregleda.

2. **Izogibanje diskriminatornim ukrepom za mala in srednja podjetja:** pogodbenice se izogibajo uvajanju diskriminatornih ukrepov, ki dajejo prednost le domačim malim in srednjim podjetjem, ter nove pogodbenice odvračajo od uvajanja takšnih ukrepov in politik.

3. **Program o preglednosti ter raziskava o malih in srednjih podjetij**

3.1 **Program o preglednosti**

Ob začetku veljavnosti Protokola o spremembi obstoječega Sporazuma (1994) pogodbenice, ki imajo v svojem Dodatku I posebne določbe o malih in srednjih podjetjih, vključno z rezervacijami, Komisijo obvestijo o takšnih ukrepih in politikah. Obvestilo mora vključevati popoln opis ukrepov in politik, njihovih zadevnih pravnih okvirov, skupaj z njihovim delovanjem in vrednostjo naročila, za katerega veljajo ti ukrepi. Poleg tega pogodbenice obvestijo Odbor o vsaki vsebinski spremembi takšnih ukrepov in politik v skladu s členom XXII:5 Sporazuma.

3.2 **Raziskava o malih in srednjih podjetjih**

(a) Odbor opravi raziskavo med pogodbenicami, in sicer z uporabo vprašalnika za pridobitev informacij o ukrepih in politikah, ki se uporabljajo za pomoč, spodbujanje ali olajševanje sodelovanja malih in srednjih podjetij pri vladnih nabavah. Vprašalnik mora biti zastavljen tako, da se od vsake pogodbenice pridobijo naslednje informacije:

(i) opis ukrepov in politik, ki jih uporabljajo pogodbenice, vključno z gospodarskimi, socialnimi in drugimi cilji ukrepov in politik, ter kako se z njimi upravlja;

(ii) kako pogodbenica opredeljuje mala in srednja podjetja;

(iii) v kolikšnem obsegu ima pogodbenica specializirane agencije ali institucije za pomoč malim in srednjim podjetjem v zvezi z vladnimi nabavami;

(iv) stopnjo sodelovanja pri vladnih nabavah v smislu vrednosti in števila pogodb, oddanih malim in srednjim podjetjem;

(v) opis ukrepov in politik v zvezi z malimi in srednjimi podjetji glede oddaje naročil podizvajalcem, vključno s cilji, jamstvi in spodbudami za podizvajanje;

(vi) olajševanje sodelovanja malih in srednjih podjetij pri oddaji skupnih ponudb (z drugimi velikimi ali malimi dobavitelji);

(vii) ukrepi in politike, ki so osredotočeni na zagotavljanje priložnosti malim in srednjim podjetjem za sodelovanje pri vladnih nabavah (kot je boljša preglednost in razpoložljivost informacij o vladnih nabavah za mala in srednja podjetja; poenostavitev kvalifikacij za sodelovanje na razpisu; zmanjšanje velikosti naročil; ter zagotavljanje pravočasnih plačil za dostave blaga in izvedbo storitev); ter

(viii) uporaba ukrepov in politik glede vladne nabave za spodbujanje inovativnosti malih in srednjih podjetij.

(b) Zbiranje odgovorov v okviru raziskave o malih in srednjih podjetjih s strani Sekretariata STO: Sekretariat STO določi rok za pošiljanje odgovorov na vprašalnik Sekretariatu STO s strani vseh pogodbenic STO. Po prejemu odgovorov sekretariat pripravi zbirko odgovorov in pogodbenicam pošlje odgovore in zbirko. Sekretariat vključi seznam pogodbenic, ki še niso odgovorile.

(c) Izmenjave med pogodbenicami o odgovorih na vprašalnike o malih in srednjih podjetjih: Na podlagi dokumenta, ki ga je pripravil Sekretariat STO, Odbor določi obdobje za izmenjavo vprašanj, zahtevkov za dodatne informacije in pripomb na odgovore drugih pogodbenic.

4. Ocena rezultatov raziskave o malih in srednjih podjetjih ter upoštevanje njenih izsledkov

4.1 Ocena rezultatov raziskave o malih in srednjih podjetjih

Odbor opredeli ukrepe in politike, za katere meni, da so najboljše prakse za spodbujanje in olajševanje sodelovanja malih in srednjih podjetij pogodbenic pri vladnih nabavah, ter pripravi poročilo, ki vključuje najboljše prakse ukrepov in politik ter seznam drugih ukrepov.

4.2 Upoštevanje izsledkov raziskave o malih in srednjih podjetjih

(a) Pogodbenice spodbujajo sprejetje najboljših praks, opredeljenih v oceni raziskave, za spodbujanje in olajševanje sodelovanja malih in srednjih podjetij pogodbenic pri vladnih nabavah.

(b) V zvezi z drugimi ukrepi Odbor spodbuja pogodbenice, ki izvajajo take ukrepe, naj jih pregledajo z namenom njihove odprave ali uporabe za mala in srednja podjetja drugih pogodbenic. Te pogodbenice Odbor obvestijo o rezultatu pregleda.

(c) Pogodbenice, ki ohranjajo druge ukrepe, vključijo vrednost naročila, za katerega veljajo ti ukrepi, v statistiko, ki jo predložijo Odboru v skladu s členom XVI:4 Sporazuma.

(d) Pogodbenice lahko zahtevajo vključitev takšnih drugih ukrepov v prihodnja pogajanja v skladu s členom XXII:7 Sporazuma, pri čemer pogodbenica, ki izvaja take ukrepe, takšne zahtevke obravnava ugodno.

5. **Pregled**

Dve leti po začetku veljavnosti Protokola o spremembi obstoječega Sporazuma (1994) Odbor pregleda učinek najboljših praks na povečanje sodelovanja malih in srednjih podjetij pogodbenic pri vladnih nabavah ter preuči, ali bi druge prakse nadalje izboljšale sodelovanje malih in srednjih podjetij. Prav tako lahko preuči učinek drugih ukrepov na sodelovanje malih in srednjih podjetij drugih pogodbenic pri vladnih nabavah pogodbenic, ki ohranjajo takšne ukrepe.

PRILOGA D

SKLEP ODBORA O VLADNIH NABAVAH O DELOVNEM PROGRAMU ZA ZBIRANJE IN SPOROČANJE STATISTIČNIH PODATKOV

Sklep z dne 30. marca 2012

Odbor o vladnih nabavah je –

ob upoštevanju, da člen XXII:8(a) Sporazuma o vladnih nabavah (Sporazum) določa, da pogodbenice sprejmejo in redno pregledujejo delovni program, vključno z delovnim programom za zbiranje in poročanje statističnih podatkov;

ob upoštevanju pomena zbiranja in poročanja statističnih podatkov, kot zahteva člen XVI:4 Sporazuma o vladnih nabavah (Sporazum), za zagotavljanje preglednosti naročanja, ki je krito v skladu s Sporazumom;

ob upoštevanju, da bi lahko bili statistični podatki, ki kažejo, v kakšnem obsegu pogodbenice naročajo blago in storitve, krite s Sporazumom, od drugih pogodbenic Sporazuma, pomembno orodje pri spodbujanju drugih članic STO, da pristopijo k Sporazumu;

ob priznavanju splošnih izzivov pogodbenic Sporazuma pri zbiranju podatkov na področju vladnih nabav ter zlasti pri določanju države izvora blaga in storitev, ki jih naročajo v skladu s Sporazumom; in

ob priznavanju, da pogodbenice uporabljajo različne metodologije zbiranja statističnih podatkov za izpolnitev zahtev glede poročanja iz člena XVI:4 Sporazuma ter lahko uporabljajo različne metodologije zbiranja podatkov za vladne subjekte na centralni ravni in vladne subjekte na podcentralni ravni –

sprejel naslednji delovni program v zvezi z zbiranjem in poročanjem statističnih podatkov:

1. **Začetek delovnega programa o zbiranju in poročanju statističnih podatkov**: na prvem srečanju Odbora po začetku veljavnosti Protokola o spremembi k obstoječemu sporazumu (1994) začne Odbor izvajati delovni program o zbiranju in poročanju statističnih podatkov. Odbor pregleda zbiranje in poročanje statističnih podatkov s strani pogodbenic, preuči možnosti za njihovo uskladitev in pripravi poročilo o rezultatih.

2. **Predložitev podatkov s strani pogodbenic**: Odbor se dogovori o datumu, do katerega mu mora vsaka pogodbenica predložiti naslednje informacije v zvezi s statističnimi podatki o naročilih, ki so krita v skladu s Sporazumom:

   (a) opis metodologije, ki jo uporablja za zbiranje, vrednotenje in poročanje statističnih podatkov pod in nad pragi iz Sporazuma ter za naročanje, opisano v odstavku 4.2(c) delovnega programa za mala in srednja podjetja, vključno s tem, ali podatki o naročanju, ki je krito v skladu s Sporazumom, temeljijo na celotni vrednosti oddanih naročil ali na skupnih odhodkih za naročila v danem časovnem obdobju;

   (b) ali statistični podatki, ki jih zbere, vključujejo državo porekla blaga ali storitev, ki so predmet naročila, ter če da, kako določi ali oceni državo porekla ter tehnične ovire pri zbiranju podatkov o državi porekla;

(c) razlaga klasifikacij, uporabljenih v statističnih poročilih; in

(d) opis virov podatkov.

3. **Zbirka predloženih podatkov**: sekretariat pripravi zbirko predloženih podatkov in jo skupaj s predloženimi podatki razpošlje pogodbenicam. Sekretariat vključi seznam pogodbenic, ki še niso predložile podatkov.

4. **Priporočila**: Odbor pregleda predložene podatke pogodbenic in pripravi priporočila o naslednjem:

(a) ali bi morale pogodbenice sprejeti skupno metodo za zbiranje statističnih podatkov;

(b) ali lahko pogodbenice standardizirajo klasifikacije pri statističnih podatkih, ki se poročajo Odboru;

(c) sredstvih za olajšanje zbiranja podatkov o državi porekla blaga in storitev, ki so krite v skladu s tem sporazumom; ter

(d) drugih tehničnih vprašanjih, ki jih katera koli pogodbenica izpostavi v zvezi s poročanjem podatkov o vladnih nabavah.

5. Odbor po potrebi oblikuje priporočila v zvezi z naslednjim:

(a) možno uskladitvijo poročanja statističnih podatkov s ciljem vključitve statistike o vladnih nabavah v letna poročila STO;

(b) tehnično pomočjo sekretariata članicam STO, ki so v postopku pristopanja k Sporazumu, v zvezi s statističnim poročanjem; in

(c) sredstvi za zagotovitev, da imajo članice STO, ki pristopajo k Sporazumu, ustrezna sredstva za izpolnitev zahtev v zvezi z zbiranjem in poročanjem statističnih podatkov.

6. **Analiza podatkov**: Odbor preuči, kako je mogoče statistične podatke, ki jih pogodbenice vsako leto predložijo sekretariatu, uporabiti za nadaljnje analize z namenom večjega razumevanja gospodarskega pomena Sporazuma, vključno z učinkom pragov na izvajanje Sporazuma.

PRILOGA E

**SKLEP ODBORA O VLADNIH NABAVAH
O DELOVNEM PROGRAMU O TRAJNOSTNEM NAROČANJU**

Sklep z dne 30. marca 2012

Odbor o vladnih nabavah je –

ob upoštevanju, da člen XXII:8(a) Sporazuma o vladnih nabavah (Sporazum) določa, da pogodbenice sprejmejo in redno pregledujejo delovni program, vključno z delovnim programom o trajnostnem naročanju;

ob priznavanju, da je več pogodbenic oblikovalo nacionalne in podnacionalne politike za trajnostno naročanje;

ob potrditvi pomena zagotavljanja, da se vsa naročila izvedejo v skladu z načeloma nediskriminacije in preglednosti, kot se odražata v Sporazumu –

sprejel delovni program o trajnostnem naročanju:

1. **Začetek delovnega programa o trajnostnem naročanju**: na prvem srečanju Odbora po začetku veljavnosti Protokola o spremembi k obstoječemu sporazumu (1994) Odbor začne delovni program o trajnostnem naročanju.

2. Delovni program preuči teme, ki vključujejo:

   (a) cilje trajnostnega naročanja;

   (b) načine, kako je koncept trajnostnega naročanja vključen v nacionalne in podnacionalne politike naročanja;

   (c) načine, kako izvajati trajnostno naročanje tako, da je to skladno z načelom „najboljša vrednost za denar“; in

   (d) načine, na katere je mogoče izvajati trajnostno naročanje tako, da je skladno z obveznostmi pogodbenic glede mednarodne trgovine.

3. Odbor opredeli ukrepe in politike, za katere meni, da predstavljajo trajnostno naročanje, ki se izvaja tako, da je skladno z načelom „najboljša vrednost za denar“ in obveznostmi pogodbenic glede mednarodne trgovine, ter pripravi poročilo s seznamom najboljših praks ukrepov in politik.

PRILOGA F

SKLEP ODBORA O VLADNIH NABAVAH O DELOVNEM PROGRAMU O IZKLJUČITVAH IN OMEJITVAH V PRILOGAH POGODBENIC

Sklep z dne 30. marca 2012

Odbor o vladnih nabavah je –

ob upoštevanju, da člen XXII:8(a) Sporazuma o vladnih nabavah (Sporazum) določa, da pogodbenice sprejmejo in redno pregledujejo delovni program, vključno z delovnim programom o izključitvah in omejitvah v prilogah pogodbenic;

ob priznavanju, da so pogodbenice vključile izključitve in omejitve v njihove zadevne priloge k Dodatku I Sporazuma (izključitve in omejitve);

ob priznavanju pomena preglednih ukrepov v zvezi z vladnimi nabavami; in

ob upoštevanju pomena postopnega zmanjševanja in odpravljanja izključitev in omejitev v prihodnjih pogajanjih, določenih v členu XXII:7 Sporazuma –

sprejel naslednji delovni program v zvezi z omejitvami in izključitvami v prilogah pogodbenic:

1. **Začetek delovnega programa o izključitvah in omejitvah:** na prvem srečanju Odbora po začetku veljavnosti Protokola o spremembi k obstoječemu Sporazumu (1994) Odbor začne delovni program o izključitvah in omejitvah v prilogah pogodbenic s ciljem:

   (a) izboljšati preglednost v zvezi s področjem uporabe in učinkom izključitev in omejitev, določenih v prilogah pogodbenic k Dodatku I k Sporazumu; in

   (b) zagotoviti informacije v zvezi z izključitvami in omejitvami za olajšanje pogajanj, določenih v členu XXII:7 Sporazuma.

2. **Program preglednosti:** vsaka pogodbenica Odboru najpozneje šest mesecev po začetku delovnega programa predloži seznam:

   (a) izključitev, ki so specifične za zadevno državo in so vključene v njene priloge k Dodatku I k Sporazumu; ter

   (b) vseh drugih izključitev ali omejitev, določenih v prilogah k Dodatku I k Sporazumu, ki spadajo na področje uporabe člena II:2(e) Sporazuma, razen za izključitve ali omejitve, ki se pregledujejo v okviru delovnega programa za mala in srednja podjetja, ali kadar ima pogodbenica obveznost za postopno odpravo izključitve ali omejitve v prilogi k Dodatku I k Sporazumu.

3. **Zbirka predloženih podatkov**: sekretariat pripravi zbirko predloženih podatkov in jo skupaj s predloženimi podatki razpošlje pogodbenicam. Sekretariat vključi seznam pogodbenic, ki še niso predložile podatkov.

4. **Zahtevki za dodatne informacije**: vsaka pogodbenica lahko redno zahteva dodatne informacije v zvezi z vsako izključitvijo ali omejitvijo znotraj področja uporabe odstavka 2(a) in (b), vključno z ukrepi, ki spadajo na področje uporabe vsake izključitve ali omejitve, njihovega pravnega okvira, izvedbenih politik in praks ter vrednosti naročila, ki je predmet takšnih ukrepov. Pogodbenica, ki prejme takšen zahtevek, nemudoma predloži zahtevane informacije.

5. **Zbirka dodatnih informacij**: sekretariat pripravi zbirko dodatnih informacij v zvezi z vsako pogodbenico in jo razpošlje pogodbenicam.

6. **Pregled s strani Odbora**: na letnem zasedanju, določenem v členu XXI:3(a) Sporazuma, Odbor pregleda informacije, ki mu jih predložijo pogodbenice, da bi ugotovil, ali zagotavljajo:

(a) najvišjo možno stopnjo preglednosti v zvezi z izključitvami in omejitvami, določenimi v prilogah pogodbenic k Dodatku I k Sporazumu; in

(b) zadovoljive informacije za olajšanje pogajanj, določene v členu XXII:7 Sporazuma.

7. **Nova pogodbenica, ki pristopa k Sporazumu**: nova pogodbenica, ki pristopi k Sporazumu, predloži Odboru seznam iz odstavka 2 v šestih mesecih po pristopu.

PRILOGA G

SKLEP ODBORA O VLADNIH NABAVAH O DELOVNEM PROGRAMU O VARNOSTNIH STANDARDNIH PRI MEDNARODNIH NAROČILIH

Sklep z dne 30. marca 2012

Odbor o vladnih nabavah je –

ob upoštevanju, da člen XXII:8(a) Sporazuma o vladnih nabavah (Sporazum) določa, da pogodbenice sprejmejo in redno pregledujejo delovni program, vključno z delovnim programom o varnostnih standardih pri mednarodnih naročilih;

ob upoštevanju, da člen X:1 Sporazuma določa, da naročniki „ne pripravijo, sprejmejo ali uporabijo nobene tehnične specifikacije z namenom ali učinkom oblikovati nepotrebne ovire za mednarodno trgovino“;

ob upoštevanju, da člen III:2(a) Sporazuma ne preprečuje pogodbenici, da bi uvedla ali izvršila ukrepe, ki so potrebni za zaščito javne varnosti, če se takšni ukrepi ne izvajajo na način, ki bi pomenil samovoljno ali neutemeljeno diskriminacijo ali zakrito omejitev mednarodne trgovine;

ob priznavanju potrebe po uravnoteženem pristopu med javno varnostjo in nepotrebnimi ovirami mednarodni trgovini;

ob priznavanju, da imajo različne prakse med pogodbenicami v zvezi z javno varnostjo negativen učinek na izvajanje Sporazuma –

sprejel naslednji delovni program v zvezi z varnostnimi standardi:

1. **Začetek delovnega programa o varnostnih standardih pri mednarodnih naročilih**: na prvem srečanju Odbora po začetku veljavnosti Protokola o spremembi k obstoječemu Sporazumu (1994) Odbor začne delovni program o varnostnih standardih pri mednarodnih naročilih.

2. Delovni program preuči teme z namenom izmenjave najboljših praks na področjih, ki vključujejo:

   (a) način, kako pogodbenice obravnavajo vprašanja javne varnosti v zakonodaji, predpisih in praksah, ter smernice v zvezi z izvajanjem Sporazuma s strani naročnikov;

   (b) razmerje med določbami o tehničnih specifikacijah v členu X in zaščiti javne varnosti v členu III Sporazuma ter prilogah pogodbenic k Dodatku 1;

   (c) najboljše prakse, ki jih je mogoče sprejeti za zaščito javne varnosti ob upoštevanju določb o tehničnih specifikacijah in razpisni dokumentaciji iz člena X.

3. Odbor oblikuje področje uporabe in časovni razpored za preučevanje vsake teme, opredeljene v odstavku 2. Odbor pripravi poročilo, ki povzema rezultat njegove preučitve teh vprašanj, in navaja najboljše prakse iz odstavka 2(c).

_____